



# Mesur Iechyd Meddwl (Cymru) 2010

2010 mccc 7

## RHAN 1

### GWASANAETHAU CYMORTH IECHYD MEDDWL SYLFAENOL LLEOL

*Gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol*

- 2 Cynlluniau ar y cyd ar gyfer darparu gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol**
- (1) Rhaid i'r partneriaid iechyd meddwl lleol ar gyfer ardal awdurdod lleol gymryd pob cam rhesymol i gytuno ar gynllun—
    - (a) sy'n dynodi'r driniaeth sydd i fod ar gael ar gyfer yr ardal honno at ddibenion y Rhan hon (“triniaeth iechyd meddwl sylfaenol leol”); a
    - (b) i sicrhau darpariaeth ar gyfer yr ardal honno o wasanaethau, gan gynnwys triniaeth iechyd meddwl sylfaenol leol, a ddisgrifir yn adran 5 (“gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol”).
  - (2) Os cytunir ar gynllun, rhaid i'r partneriaid sicrhau ei fod yn cael ei gofnodi'n ysgrifenedig.
  - (3) Rhaid i gynllun ddynodi i ba raddau y mae pob un o'r partneriaid i fod yn gyfrifol am ddarparu gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol.
  - (4) Caiff cynllun ddarparu—
    - (a) bod un o'r partneriaid i fod yn gyfrifol am ddarparu'r holl wasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol leol ar gyfer ardal yr awdurdod lleol;
    - (b) bod asesiadau iechyd meddwl sylfaenol i fod ar gael mewn cysylltiad â'r holl unigolion a ddisgrifir yn adran 8(1) neu â disgrifiadau neilltuol ohonynt;
    - (c) mae asesiadau iechyd meddwl sylfaenol i'w cynnal mewn cysylltiad â chategoriâu neilltuol o unigolyn na fyddai ganddynt fel arall hawl i asesiad.
  - (5) Os yw cynllun yn gwneud darpariaeth o dan is-adran (4)(b), rhaid iddo hefyd ddarparu i staff o ddisgrifiadau neilltuol sy'n gweithio ar wasanaethau iechyd meddwl eilaidd

*Statws Golwg cyfnod mewn amser fel yr oedd ar 01/10/2012.*

*Newidiadau i ddeddfwriaeth: Ar hyn o bryd nid oes unrhyw effeithiau heb eu gweithredu yn hysbys ar gyfer y Mesur Iechyd Meddwl (Cymru) 2010, Croes Bennawd: Gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol. (See end of Document for details)*

allu atgyfeirio unigolyn y cyfeirir ato yn yr is-adran honno am asesiad iechyd meddwl sylfaenol.

- (6) Caiff y partneriaid wneud newidiadau i gynllun (gan gynnwys cynllun a benderfynwyd gan Weinidogion Cymru o dan adran 4 a chynllun y gwnaed newidiadau iddo eisoes) os ydynt yn cytuno ar y newidiadau.
- (7) Os gwneir newidiadau i gynllun o dan is-adran (6), rhaid i'r partneriaid sicrhau bod y newidiadau'n cael eu cofnodi'n ysgrifenedig.

#### Gwybodaeth Cychwyn

- I1** A. 2 ddim mewn grym ar Gymeradwyaeth Frenhinol, gweler [a. 55\(3\)](#)
- I2** A. 2 mewn grym ar 8.5.2012 gan O.S. 2011/3046, [ergl. 4\(b\)](#) (ynghyd ag [ergl. 5](#))

### 3 Dyletswydd i ddarparu gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol

- (1) Onid yw adran 4(1)(a) yn gymwys, rhaid i'r partneriaid iechyd meddwl lleol ar gyfer ardal awdurdod lleol ddarparu gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol yn unol â'r canlynol—
  - (a) cynllun ar gyfer eu hardal a gytunwyd o dan adran 2; neu
  - (b) cynllun ar gyfer eu hardal a benderfynwyd gan Weinidogion Cymru o dan adran 4.
- (2) Os gwnaed newidiadau i gynllun o dan adran 2(6) neu 4(2) rhaid i'r gwasanaethau gael eu darparu yn unol â'r cynllun y gwnaed newidiadau iddo.

#### Gwybodaeth Cychwyn

- I3** A. 3 ddim mewn grym ar Gymeradwyaeth Frenhinol, gweler [a. 55\(3\)](#)
- I4** A. 3 mewn grym ar 1.10.2012 gan O.S. 2012/2411, [ergl. 2\(a\)](#)

### 4 Methiannau i gytuno ar gynlluniau

- (1) Os na fydd y partneriaid iechyd meddwl lleol ar gyfer ardal yn gallu cytuno ar gynllun o dan adran 2—
  - (a) tra nad oes cytundeb, rhaid i'r Bwrdd Iechyd Lleol benderfynu pa driniaeth iechyd meddwl sylfaenol lleol sydd i fod ar gael yn ardal yr awdurdod lleol o dan sylw a bod yn gyfrifol am ddarparu gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol ar gyfer yr ardal honno;
  - (b) rhaid i'r Bwrdd Iechyd Lleol hysbysu Gweinidogion Cymru na ellir dod i gytundeb;
  - (c) caiff Gweinidogion Cymru benderfynu ar gynllun ac, os ydynt yn gwneud hynny, rhaid iddynt ei gofnodi'n ysgrifenedig.
- (2) Os bydd un partner yn dymuno gwneud newidiadau i gynllun, ond nad yw'r llall yn dymuno hynny, caiff Gweinidogion Cymru, os gwneir cais iddynt gan y naill bartner neu'r llall, wneud newidiadau i'r cynllun i'r graddau y gwel Gweinidogion Cymru'n dda eu gwneud.
- (3) Os bydd Gweinidogion Cymru'n gwneud newidiadau i gynllun o dan is-adran (2), rhaid iddynt gofnodi'r newidiadau'n ysgrifenedig.

*Statws Golwg cyfnod mewn amser fel yr oedd ar 01/10/2012.*

*Newidiadau i ddeddfwriaeth: Ar hyn o bryd nid oes unrhyw effeithiau heb eu gweithredu yn hysbys ar gyfer y Mesur Iechyd Meddwl (Cymru) 2010, Croes Bennawd: Gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol. (See end of Document for details)*

#### Gwybodaeth Cychwyn

- I5** A. 4 ddim mewn grym ar Gymeradwyaeth Frenhinol, gweler **a. 55(3)**  
**I6** A. 4 mewn grym ar 8.5.2012 gan O.S. 2011/3046, **ergl. 4(c)** (ynghyd ag **ergl. 5**)

### 5 Ystyr “gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol”

(1) Dyma yw gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol–

- (a) cynnal asesiadau iechyd meddwl sylfaenol yn unol â darpariaethau canlynol y Rhan hon;
- (b) darparu ar gyfer unigolyn, yn dilyn asesiad iechyd meddwl sylfaenol, driniaeth iechyd meddwl sylfaenol leol a ddynodir gan yr asesiad yn driniaeth a allai wella iechyd meddwl yr unigolyn neu atal dirywiad ynddo;
- (c) gwneud atgyfeiriadau fel a ddisgrifir yn adran 10, yn dilyn asesiad iechyd meddwl sylfaenol, ynghylch gwasanaethau eraill y gallai eu darparu wella iechyd meddwl yr unigolyn a aseswyd neu atal dirywiad ynddo;
- (d) darparu gwybodaeth, cyngor a chymorth arall i ddarparwyr iechyd sylfaenol i fodloni gofynion rhesymol y darparwyr am y cyfryw wybodaeth, cyngor a chymorth arall at ddibenion gwella'r gwasanaethau mewn perthynas ag iechyd meddwl y maent yn eu darparu neu'n eu trefnu;
- (e) darparu gwybodaeth a chyngor ar gyfer cleifion a'u gofalwyr ynghylch y gwasanaethau sydd ar gael iddynt i fodloni eu gofynion rhesymol am y cyfryw wybodaeth a chyngor.

(2) Yn is-adran (1)(e)–

ystyr “cleifion” (“*patients*”) yw unigolion y mae ganddynt, neu y gall fod ganddynt, anhwylder meddwl;

ystyr “gofalwyr” (“*carers*”) yw aelodau o deuluoedd cleifion, a ffrindiau cleifion, sy'n ymwneud â'u gofal ac yn achos claf sy'n blentyn mae'n cynnwys rhiant maeth awdurdod lleol y plentyn (o fewn ystyr adran 22C(12) o Ddeddf Plant 1989);

ystyr “gwasanaethau” (“*services*”) yw–

- (a) gwasanaethau iechyd meddwl eilaidd;
- (b) gwasanaethau gofal cymunedol (nad ydynt yn wasanaethau iechyd meddwl eilaidd);
- (c) gwasanaethau a ddarperir o dan Ran III o Ddeddf Plant 1989 (nad ydynt yn wasanaethau iechyd meddwl eilaidd);
- (d) gwasanaethau tai neu wasanaethau llesiant; a
- (e) addysg neu hyfforddiant a all fod yn llesol i iechyd meddwl claf.

#### Gwybodaeth Cychwyn

- I7** A. 5 ddim mewn grym ar Gymeradwyaeth Frenhinol, gweler **a. 55(3)**  
**I8** A. 5 mewn grym ar 8.5.2012 gan O.S. 2011/3046, **ergl. 4(d)** (ynghyd ag **ergl. 5**)

**Statws**

Golwg cyfnod mewn amser fel yr oedd ar 01/10/2012.

**Newidiadau i ddeddfwriaeth:**

Ar hyn o bryd nid oes unrhyw effeithiau heb eu gweithredu yn hysbys ar gyfer y Mesur Iechyd Meddwl (Cymru) 2010, Croes Bennawd: Gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol.